



Вспомогательный орган по осуществлению

Тридцать седьмая сессия

Доха, 26 ноября – 1 декабря 2012 года

Пункт 5 а) повестки дня

**Соответствующие национальным условиям действия
по предотвращению изменения климата Сторон,
являющихся развивающимися странами
Прототип регистра**

Прототип регистра

Проект выводов, предложенный Председателем

Рекомендации Вспомогательного органа по осуществлению

На своей тридцать седьмой сессии Вспомогательный орган по осуществлению рекомендовал следующий проект решения для принятия Конференцией Сторон на ее восемнадцатой сессии:

Проект решения -/СР.18

Конференция Сторон,

ссылаясь на решения 1/СР.13, 1/СР.16 и 2/СР.17,

ссылаясь далее на пункт 45 б) решения 2/СР.17, в котором Конференция Сторон постановила, что участие в регистре носит добровольный характер и что должна регистрироваться только та информация, которая была представлена специально для включения в регистр,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* представление для включения в регистр информации о соответствующих национальным условиям действиях по предотвращению изменения климата Сторонами, являющимися развивающимися странами;

2. *вновь подтверждает* свой призыв к Сторонам, являющимся развитыми странами, к органу или органам, которым поручено управление финансовым механизмом, включая Глобальный экологический фонд и Зеленый климатический фонд, к многосторонним, двусторонним и другим государственным донорам и к частным и неправительственным организациям, которые могут сделать это, надлежащим образом представлять в секретариат информацию о

финансовой и технологической поддержке и поддержке в области укрепления потенциала, которая имеется и/или уже предоставляется для подготовки и/или осуществления соответствующих национальным условиям действий по предотвращению изменения климата, в соответствии с пунктом 48 решения 2/СР.17;

3. *призывает* Стороны, являющиеся развивающимися странами, представлять надлежащим образом в секретариат информацию о дальнейших индивидуальных соответствующих национальным условиям действиях по предотвращению изменения климата, для которых изыскивается международная поддержка, в соответствии с пунктом 46 решения 2/СР.17;

4. *призывает* Стороны, являющиеся развивающимися странами, представлять в секретариат информацию о других индивидуальных соответствующих национальным условиям действиях по предотвращению изменения климата для включения в отдельный раздел регистра в целях их признания в соответствии с пунктом 47 решения 2/СР.17;

5. *отмечает*, что указанная в пункте 2 выше информация имеет важное значение для обеспечения эффективной роли регистра в содействии нахождению для действий, изыскивающих международную поддержку, имеющуюся поддержку путем предоставления и направления информации Сторонам, в соответствии с пунктом 51 решения 2/СР.17;

6. *принимает к сведению* общие требования¹ к структуре прототипа регистра, представленные секретариатом на тридцать седьмой сессии Вспомогательного органа по осуществлению;

7. *принимает также к сведению* представленную секретариатом информацию о том, что полностью готовый к работе вариант прототипа регистра будет размещен в Интернете в апреле 2013 года;

8. *просит* секретариат уведомить Стороны о размещении в Интернете полностью готового к работе варианта прототипа регистра, упомянутого в пункте 7 выше, и предоставить Сторонам и органам, указанным в пунктах 46–48 решения 2/СР.17, необходимые права доступа к нему, с тем чтобы дать им возможность использовать этот регистр;

9. *призывает* Стороны и органы до начала тридцать восьмой сессии Вспомогательного органа по осуществлению представить в секретариат замечания в отношении полностью готового к работе прототипа регистра, указанного в пункте 7 выше;

10. *постановляет* ввести в действие регистр, предложив секретариату разместить на базе Интернета первый вариант динамического регистра не позднее чем за два месяца до начала девятнадцатой сессии Конференции Сторон с учетом замечаний, упомянутых в пункте 9 выше;

11. *просит далее* секретариат:

а) уведомить Стороны о размещении на базе Интернета первого варианта динамического регистра;

б) подготовить информацию о работе регистра для девятнадцатой сессии Конференции Сторон с целью ее использования в качестве информации-

¹ Эти требования описаны в неофициальной записке секретариата, размещенной по адресу: <http://unfccc.int/files/cooperation_support/nama/application/pdf/design_requirements.pdf>.

онной основы для обсуждений по вопросу о финансовом механизме в соответствии с пунктом 52 b) решения 2/СР.17;

с) продолжить оказание технической помощи в использовании регистра Сторонам и органам, указанным в пунктах 46–48 решения 2/СР.17;

d) наладить со Сторонами и органами, указанными в пункте 48 решения 2/СР.17, совместную работу по содействию предоставлению информации о поддержке;

12. *принимает к сведению* сметные бюджетные последствия деятельности, которая будет проводиться секретариатом в соответствии с положениями пунктов 10 и 11 выше;

13. *просит*, чтобы предусматриваемые в настоящем решении действия секретариата осуществлялись при условии наличия финансовых ресурсов.
